

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 103 (1977)  
**Heft:** 6

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



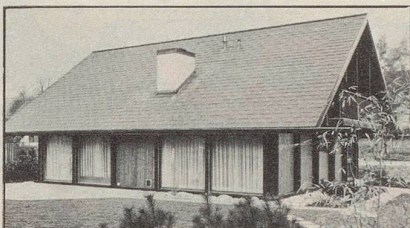


### Gesundheit - Sport - Gemütlichkeit

Verbinden Sie Ihre Winterferien mit einer unserer bewährten Kuren:

- Zelltherapie nach Prof. Niehaus
- Original chinesische Akkupunktur
- Schwefel - Fango - Kuren mit eigenem Quellschlamm gegen Rheuma
- Für Sportler das ideale Skiparadies
- Arzt und Masseur im Hause
- 2 Skilifte beim Hotel, Langlaufloipen

Bes. Fam. H. Meier-Weiss 1711 Schwefelbergbad  
Auskunft und Prospekte Tel. 031/801811



### Mein Einfamilienhaus

individuell geplant und  
gebaut mit

**büchel  
system  
bau**

Besuchen Sie Sa 14.00-17.00 Uhr,  
Mi 16.00-20.00 Uhr  
unser **Musterhaus** im «Wiesental»,  
Lächlerstrasse, Hombrechtikon  
Verlangen Sie Unterlagen oder ein  
unverbindliches Gespräch.

Büchel System Bau AG

9445 Rebstein, Feldstrasse 071 77 18 34  
7000 Chur, Werkstrasse 2 081 24 72 42  
8600 Dübendorf, Ringstr.16 01 821 21 67  
6000 Luzern, Postfach 906 041 22 22 17  
Renens und Plan-les-Ouates

## Halsweh?

neo-angin enthält wirksame  
Substanzen für rasche Linde-  
rung. Vernichtet schnell krankheits-  
erregende Bakterien in Mund,  
Hals und Rachen.



**neo-angin®**



In Apotheken und Drogerien

# Wenn schon, denn schon.

## Aus Zug kommen unverwüstliche Waschautomaten, die besser sind als die beste Reparatur.

Ein Zuger Waschautomat ist in jeder Beziehung auf Zuverlässigkeit ausgerichtet. Er hat alle Programme, ist einfach zu bedienen und ist so konstruiert, dass er mit jedem Waschproblem fertig wird. Auch in 10 Jahren noch.

Zuger Waschautomaten gibt es in vielen Modellvarianten und für jedes Budget. Immer häufiger werden heute Zuger Automaten gewählt, vor allem von Leuten, die einmal ein vermeintlich «günstiges» Angebot mit teuren Reparaturen bezahlt haben.

Hinter jedem Zuger Apparat stehen das Zuger Know-how, die siebenfache Zuger Qualitätsgarantie, die schlagkräftige Zuger Service-Organisation und der permanente Zuger Beratungsdienst.

Profitieren Sie deshalb vom Zuger  
Eintausch-Angebot:

- Wir klären an Ort und Stelle ab, welches Modell sich für Ihre Verhältnisse am besten eignet.
  - Wir machen Ihnen zusammen mit Ihrem Fachhändler ein interessantes Rücknahme-Angebot.
  - Wir bieten auf Wunsch günstige Zahlungs-erleichterungen (Leasing oder Teilzahlung).
  - Kurz: Wir kümmern uns um alles, was mit dem Austausch zusammenhängt.
  - Wir führen Ihnen die neue «Zuger» nach dem Kauf zu Hause gratis vor und stehen Ihnen auch nachher jederzeit zur Verfügung.
- Es war noch nie so leicht, Ärger gegen Zuger Qualität zu tauschen.

**Aus Zug kommt Qualität.  
Zuger Qualität für Küche und  
Waschraum.**

# ZUG

## Zug-Bon.

Ihr Angebot interessiert mich.

☐ Ich habe eine Maschine Jahrgang \_\_\_\_\_  
Marke \_\_\_\_\_ Typ \_\_\_\_\_  
und möchte wissen, was sie im Tausch  
gegen eine «Zuger» noch wert ist.

Senden Sie mir

☐ Ihren Sortimentsprospekt «Zuger Qualität im  
Waschraum»

☐ die Zuger «Checklist für die Renovation von  
Küche und Waschraum»

Name \_\_\_\_\_ 106

Strasse \_\_\_\_\_

PLZ/Ort \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_

Einsenden an die Verzinkerei Zug AG,  
6301 Zug.

L 76.1.540.11.5.d

Adorina 4 Adora 4 Unimatic 4 Adora 5 Unimatic 6